

SAMOA

Faatulagaina o Aiaiga

1. Igoa puupuu ma le amataga
 2. Faamatuu atu ma le Faatatauina o le **\$882,665** mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe
 3. Faaitiitiga o aofaiga na uluai faatatauina ma toe faasoosoa atu i isi galuega faatino ma galuega faatino laiti
- Faamatalaga

2010, Nu. 11

O SE TULAFONO e faatagaina ai le tuuina atu ma le faaaogāina o nisi o aofaiga o tupe mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe i Galuega Faatino ma Galuega Faatino Laiti a Matagaluega, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e avea ai ma Sui o le Malo mo le Tausaga Faaletupe e faaiuina i le aso 30 o Iuni 2010 (e pei ona taua mulimuli ane i inei o le tausaga faaletupe 2009/2010). [21 Iuni 2010]

UA FAIA e le Fono Aoao Faitulafono a Samoa i totonu o le Palemene ua potopoto e faapea:

1. Igoa puupuu ma le amataga-(1) E mafai ona taua leni Tulafono o le Tulafono o le Faatatauina o Tupe Faaopoopo (Nu.2) 2009/2010 ma e tatau ona faitauina faatasi ma avea ai

ma vaega o le Tulafono o le Faatatauina o Tupe 2009/2010 (e pei ona taua mulimuli ane iinei o le Tulafono Autu).

(2) O lenei Tulafono e tatau ona amata faamamaluina i le aso e tuuina i ai le maliega a Le Ao o le Malo.

(3) O aiaiga o le Fuaiupu 2 ma Faamatalaga i lenei Tulafono e faatatau i Galuega Faatino ma Galuega Faatino Laiti a Matagaluega, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e avea ai ma Sui o le Malo mo le Tausaga Faaletupe 2009/2010.

2. Faamatuu atu ma le Faatatauina o le \$882,665 mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe-(1) E mafai ona tuuina atu mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe ma faaaogāina i Galuega Faatino po o Galuega Faatino Laiti e tuuina atu e matagaluega taitasi, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e avea ai ma Sui o le Malo mo le Tausaga Faaletupe 2009/2010 aofaiga e lē sili atu ma le aofaiga e **\$882,665** e aofia ai ma aofaiga ua faatatauina i totonu o le fuaiupu 3.

(2) O aofaiga ua faatagaina ina ia faaaogā i lalo o le faafuuiupu (1) o lenei fuaiupu ua faapea ona faatatauina eseeese e tusa ai o galuega faatino po o galuega faatino laiti e tuuina atu e Matagaluega taitasi, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e avea ai ma Sui o le Malo i le faiga ua faamaoti mai i totonu o le Faamatalaga Muamua o lenei Tulafono.

3. Faaitiitiga o aofaiga na uluai faatatauina ma toe faasoasoa atu i isi galuega faatino ma galuega faatino laiti-(1) Ua teuteuina nei le Tulafono Autu i le faatagaina o le faaitiitiga o le aofaiga e **\$1,570,000** mai Matagaluega ua taua ma e tusa ai o aofaiga ua faatulagaina i totonu o le Faamatalaga Lona Lua o lenei Tulafono.

(2) O le aofaiga e **\$1,570,000** ua faapea ona faatatauina nei ma toe faasoasoa atu i Matagaluega ma Galuega Faatino i le faiga ua faamaoti mai i totonu o le Faamatalaga Muamua o lenei Tulafono ma e tatau ona avea o se faaopoopoga i tupe na uluai faatatauina.

FAAMATALAGA MUAMUA
FAAOPOPGA I TUPE FAATATAUINA

| <u>Matagaluega</u> | <u>Faamatalaga</u> | <u>Tupe</u> <u>Faatatauina</u> | <u>Aofaiga</u> |
|--------------------|--------------------|-----------------------------------|----------------|
|--------------------|--------------------|-----------------------------------|----------------|

AOGA, TAALOGA MA AGANUU

Faaopoopoga i Galuga Faatino e tuuina atu e le

Matagaluega:

| | |
|--|---------|
| Tupe Faavae o Meataitasi (Pasi & Ioli) | 385,000 |
| mo Vaipouli & Kolisi o Samoa | |

| | |
|---|----------------|
| Aofai: Faaopoopoga i Galuga Faatino e tuuina atu e le Matagaluega: | 385,000 |
|---|----------------|

Faaopoopoga i Galuga e avea ai ma Sui o le Malo:

| | |
|--------------------------------------|---------|
| Polokalame o Sikolasipi NUS | |
| (Polokalame a Pisikoa & Tamaiti FOE) | 264,974 |
| Ofisa Tutotonu o Laina Eletise | |
| Malolosi i lalo o le Elele (EPC) | 174,941 |
| Toe Fetuunaiga o le VAGST | 57,750 |

| | |
|--|----------------|
| Aofai: Faaopoopoga i Galuga e avea ai ma Sui o le Malo: | 497,665 |
|--|----------------|

| | |
|----------------------------------|-------------------|
| Aofai: Tupe Alu Faaopoopo | \$ 882,665 |
|----------------------------------|-------------------|

| |
|---|
| AOFAI FAAOPOPGA I TUPE ALU AOA 2009 – 2010 |
|---|

\$ 882,665

FAAMATALAGA LONA LUA
FAAITIITIGA I TUPE FAATATAUINA

| <u>Matagaluega</u> | <u>Faamatalaga</u> | <u>Tupe</u> <u>Faatatauina</u> | <u>Aofaiga</u> |
|--------------------|--------------------|-----------------------------------|----------------|
|--------------------|--------------------|-----------------------------------|----------------|

AOGA, TAALOGA MA AGANUU

Faaitiitiga i Galuega e avea ai ma Sui o le Malo:

| | |
|----------------------------------|-------------|
| Iunivesite o le Pasefika i Saute | (1,500,000) |
|----------------------------------|-------------|

| | |
|--|-----------------------|
| Aofai: Faaitiitiga i Galuega e avea ai ma Sui o le Malo | \$ (1,500,000) |
|--|-----------------------|

| | |
|-------------------------------------|------------------------------|
| Aofai Faaitiitiga i Tupe Alu | <u>\$ (1,500,000)</u> |
|-------------------------------------|------------------------------|

SOIFUA MALOLOINA

Faaitiitiga i Galuega e avea ai ma Sui o le Malo:

| | |
|--|----------|
| Tau Faasaofaga SWAP (Aufaigaluega Faalotoifale) | (70,000) |
|--|----------|

| | |
|--|--------------------|
| Aofai: Faaitiitiga i Galuega e avea ai ma Sui o le Malo | \$ (70,000) |
|--|--------------------|

| | |
|--------------------------------------|---------------------------|
| Aofai Faaitiitiga i Tupe Alu: | <u>\$ (70,000)</u> |
|--------------------------------------|---------------------------|

| |
|--|
| AOFAI FAAITITIGA AOA O I TUPE ALU 2009 - 2010 |
|--|

\$ (1,570,000)

**O le Tulafono o le Faatatauina o Tupe Faaopoopo (Nu.2)
2009/2010 o lo o faafoeina e le Matagaluega o Tupe.**

**Lolomiina e le Failautusi o le Fono Aoaofaitulafono,
i le pule a le Fono Aoaofaitulafono.**